

**PROTOKOLL Nr. 928**  
**Gemeinderatssitzung vom Montag, 8. Mai 2023,**  
**19.00 Uhr bis 20.40 Uhr**

**Vorsitz** Gemeindepräsident Marcel Allemann  
**Protokoll** Gemeindeschreiber Armin Kamenzin  
**Anwesend** Fabian Büttler, Andreas Fluri, Doris Hügli, Michael Meister, Manfred Niggli,  
Fabian Seidl,  
Cordelia Meister (Finanzverwalterin)

- |   |                 |
|---|-----------------|
| <b>1. Rechnung 2022, 1. Lesung</b><br>Beratung und Beschlussfassung                         | <b>Nr. 7429</b> |
| <b>2. Protokoll Nr. 927</b><br>Genehmigung  | <b>Nr. 7430</b> |
| <b>3. Pendenzen</b>   | <b>Nr. 7431</b> |
| <b>4. DV Verein Region Thal</b><br>Beratung und Beschlussfassung                            | <b>Nr. 7432</b> |
| <b>5. Personelles, Demission Delegierte Naturpark Thal</b><br>Beratung und Beschlussfassung | <b>Nr. 7433</b> |
| <b>6. Anschaffung Sportmaterial</b><br>Beratung und Beschlussfassung                        | <b>Nr. 7434</b> |
| <b>7. Antrag Ferienpass finanzielle Unterstützung</b><br>Beratung und Beschlussfassung      | <b>Nr. 7435</b> |
| <b>8. Antrag MTV Erlass Nutzungsgebühr Sportanlage</b><br>Beratung und Beschlussfassung     | <b>Nr. 7436</b> |
| <b>9. Neue Homepage</b><br>Beratung und Beschlussfassung                                    | <b>Nr. 7437</b> |
| <b>10. Schützenhaus, Nutzungszweck</b><br>Beratung und Beschlussfassung                     | <b>Nr. 7438</b> |
| <b>11. Projektbericht „Wohnen und Arbeiten im ländlichen Raum“</b><br>Lesung Nr. 5          | <b>Nr. 7439</b> |
| <b>12. Verschiedenes</b>  | <b>Nr. 7440</b> |
| ➤ Defibrillatoren sind installiert  |                 |
| ➤ Arzt in Matzendorf  |                 |

Gemeindepräsident Marcel Allemann begrüsst den Rat und die Finanzverwalterin zur Gemeinderatssitzung. Er stellt die Traktandenliste zur Diskussion.  
Der Gemeinderat genehmigt diese einstimmig.

**1. Rechnung 2022, 1. Lesung****Nr. 7429**

Beratung und Beschlussfassung

Die Finanzverwalterin informiert über den Abschluss der Rechnung 2022. In der Erfolgsrechnung haben wir einen Ertragsüberschuss von über CHF 370'000, budgetiert war ein Aufwandüberschuss von über CHF 55'000. Ursachen für das positive Ergebnis sind vorwiegend:

Ein höherer Steuerertrag (Grundstückgewinnsteuer und andere Sondersteuern) und, dass nicht alle Kredite ausgeschöpft wurden. Zudem mussten Neubewertungsreserven erfolgswirksam aufgelöst werden.

Die Investitionsrechnung weist nur ca. CHF 690'000 Nettoinvestitionen aus, budgetierten waren CHF 893'200.

Alle vier Spezialfinanzierungen schliessen mit einem Ertragsüberschuss ab. Die Nettoschuld pro Einwohner beträgt noch etwas mehr als CHF 1'300.

Die Erfolgsrechnung der Feuerwehr Mittelthal schliesst mit Aufwand und Ertrag in Höhe von CHF 169'039.02 ab, budgetiert waren CHF 219'195.

Die Finanzplanungskommission wird nun das Ergebnis beraten. Betreffend Verwendung des Ertragsüberschusses besteht jedoch nur die Möglichkeit der Einlage in das Eigenkapital. Die höchst mögliche Abschreibung ist bereits ausgeschöpft.

Die zweite Lesung mit den Beschlüssen ist auf die nächste Gemeinderatssitzung zu traktandieren.

**2. Protokoll Nr. 927****Nr. 7430**

Genehmigung

Der Gemeindepräsident stellt das Protokoll Nr. 927 zur Diskussion.

Der Gemeindepräsident lässt abstimmen.

**Beschluss**

Der Gemeinderat genehmigt das Protokoll Nr. 927 der Gemeinderatssitzung vom 24. April 2023 einstimmig.

**3. Pendenzen****Nr. 7431**

Der Gemeindepräsident bereinigt die Pendenzen.

**4. DV Verein Region Thal****Nr. 7432**

Beratung und Beschlussfassung

Die Unterlagen zur Delegiertenversammlung des Vereins Region Thal liegen vor.

Die Erfolgsrechnung zeigt wie in den Vorjahren eine mehr oder weniger schwarze Null. Die Aufwendungen und Erträge sind mehrheitlich budgetgetreu. Kleinere Abweichungen sind plausibel erläutert.

**Beschluss**

Der Gemeinderat genehmigt einstimmig die Anträge des Vorstands des Vereins Region Thal anlässlich der Delegiertenversammlung vom 9. Mai 2023. Der Delegierte wird entsprechend instruiert.

**5. Personelles, Demission Delegierte Naturpark Thal****Nr. 7433**

Beratung und Beschlussfassung

Wie an der letzten Gemeinderatssitzung bereits erwähnt, hat Frau Corina Roth aus persönlichen Gründen ihre Demission als Delegierte eingereicht. Der Gemeinderat dankt Corina Roth für ihren Einsatz.

Der Gemeindepräsident fragt an, ob Vorschläge zur Nachfolge bestehen. Es werden Personen angefragt.

**Beschluss**

Der Gemeinderat nimmt einstimmig die Demission von Corina Roth als Delegierte des Vereins Region Thal an.

**6. Anschaffung Sportmaterial****Nr. 7434**

Beratung und Beschlussfassung

Die Ressortleiterin Sport und Freizeit informiert über gewünschtes Material der Schule. Es soll Material für den Boxsport angeschafft werden. Dies wäre ein Set mit 12 Paar Boxhandschuhen, 6 Schlagpolster und 6 Handpratzen. Eine Offerte in Höhe von CHF 1'259 liegt vor.

Hier sollen noch die Vereine angefragt werden, ob sie dieses Material ebenfalls nutzen wollen. Wenn nicht, wird es eine Einzelbeschaffung der Schule geben. Wenn die Vereine Interesse zeigen, wird dies in die weitere Planung aufgenommen.

Ebenso wünscht die Schule und auch die Vereine die Anschaffung eines mobilen Whiteboards. Die Preise bewegen sich bei CHF 100 bis CHF 200. Zudem sollen noch Bälle und ein Volleyballnetz für die alte Halle angeschafft werden.

**Beschluss**

Der Gemeinderat genehmigt einstimmig die Anschaffung eines mobilen Whiteboards für die neue Halle, sowie neue Bälle und ein Volleyballnetz für die alte Halle.

**7. Antrag Ferienpass finanzielle Unterstützung****Nr. 7435**

Beratung und Beschlussfassung

Der Gemeindepräsident orientiert, dass ein Antrag des Vereins Ferienpass vorliegt.

Um ein attraktives und sinnvolles Angebot für die Schulkinder auf die Beine zu stellen, sind finanzielle Unterstützungen notwendig.

Der Verein beantragt finanzielle Unterstützung im Rahmen eines Ausgleichs vom Vereinsbeitrag (CHF 270) zu den ansonsten jährlich angefragten CHF 500.

**Beschluss**

Der Gemeinderat stimmt einstimmig dem Antrag des Vereins Ferienpass zu. Neben dem Vereinsbeitrag soll eine weitere finanzielle Unterstützung in Höhe von CHF 230 gewährt werden.

**8. Antrag MTV Erlass Nutzungsgebühr Sportanlage****Nr. 7436**

Beratung und Beschlussfassung

Es liegt auch hier ein schriftlicher Antrag des Männerturnvereins (MTV) vor. Der MTV Matzendorf möchte wiederum den Jura-Cup durchführen. Dies ist ein Turnier, das im Jahr 2023 bereits in der 33ten Auflage stattfinden soll. Gemäss Nutzungsreglement müsste der Verein eine Nutzungsgebühr der Sportanlage für diesen Anlass von mindestens CHF 125 bezahlen. Der Verein fragt an, ob diese Gebühr nicht erlassen werden könne. Dies auch in Anbetracht dessen, dass die Vereine bei der Nutzung des Sternensaals ebenfalls keine Gebühren mehr bezahlen müssen.

Der Gemeinderat diskutiert den Antrag ausführlich und kommt zum Schluss, dass eine Neuregelung für alle Vereine gelten soll.

**Beschluss**

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig dem Antrag des Männerturnvereins stattzugeben und auf die Nutzungsgebühr der Sportanlagen an Veranstaltungen für alle einheimischen Vereine bis Ende 2023 zu verzichten.

Das Nutzungsreglement soll auf die Budget Gemeindeversammlung im Dezember 2023 angepasst werden.

**9. Neue Homepage****Nr. 7437**

Beratung und Beschlussfassung

Der Gemeindepräsident orientiert über die Alternativen für eine neue Homepage. Es hat eine Sitzung im kleinen Kreis gegeben, in der das weitere Vorgehen vorbesprochen wurde.

Der Gemeindepräsident erläutert die unterschiedlichen Angebote im Detail. Er stellt den Antrag, eine neue Homepage mit dem heutigen Anbieter i-web zu realisieren. Dies im Rahmen des Budgets.

**Beschluss**

Der Gemeinderat stimmt einstimmig dem Vorgehen zu. Die neue Homepage soll mit i-web (Innovative Web, Zürich) realisiert werden.

**10. Schützenhaus, Nutzungszweck****Nr. 7438**

Beratung und Beschlussfassung

Der Gemeindepräsident orientiert über eine Begehung des Schützenhauses mit der Jugendarbeiterin des Vereins Region Thal.

Die Jugendarbeit erachtet die Räumlichkeiten als gut geeignet für die Zielgruppen und die geplanten Angebote.

Sie stellen sich ein teilautonomes Betriebskonzept vor. Die Jugendlichen könnten hierbei viel Eigenverantwortung und Erfahrung in der Selbstverwaltung von öffentlichen Räumen sammeln.

Es soll jedoch kein regulärer Treffbetrieb mit Anwesenheitszeiten der Jugendarbeit geboten werden. Projektunterstützung kann selbstverständlich geleistet werden.

Die Jugendarbeit fragt nun an, ob der Gemeinderat dieser Idee grundsätzlich positiv gestimmt ist.

Der Gemeindepräsident erläutert, dass es sich hierbei um eine erste Idee handelt. Es könnte eine Lösung für das ganze Thal sein. Jedoch erwartet er, dass die Lokalität professionell betrieben wird.

Der Gemeinderat diskutiert das Thema und die Lokalität. Das Schützenhaus befindet sich weit ausserhalb des Dorfes. Deshalb wäre ein überwachter Betrieb notwendig. Es stellt sich auch die Frage der weiteren Nutzung und der notwendigen Investitionen.

Der Gemeinderat fällt noch keinen Beschluss, der Gemeindepräsident wird den Kontakt mit der Jugendarbeit aufrechterhalten.

## 11. Projektbericht „Wohnen und Arbeiten im ländlichen Raum“

**Nr. 7439**

Lesung Nr. 5

Der Gemeinderat bearbeitet den Projektbericht. Die nächsten Ideen im Bereich Treffpunkte (T3.2, T4 und T5) sowie im Bereich Kommunikation (K1, K2 und K3) werden hinterfragt und auf deren Machbarkeit geprüft.

Bezüglich der Treffpunkte sollen sich die Gemeinderäte bis zur nächsten Sitzung weitere Gedanken machen.

Beim Thema Kommunikation sollten einige Massnahmen bereits mit der Umsetzung der neuen Homepage gelöst werden.

In den nächsten Gemeinderatssitzungen folgen weitere Lesungen.

## 12. Verschiedenes

**Nr. 7440**

### ➤ Defibrillatoren sind installiert

Die zwei Defibrillatoren wurden am Feuerwehrmagazin und bei der Arztpraxis installiert und sind betriebsbereit.

### ➤ Arzt in Matzendorf

Aus der Presse konnten verschiedene Informationen über den Betreiber der Praxis in Matzendorf entnommen werden. Der Arzt ist leider noch krank. Es ist vieles noch unklar. Wichtig wäre, dass ein Arzt in Matzendorf erhalten bleibt.

Matzendorf, 9. Mai 2023

Gemeindepräsident

Gemeindeschreiber

Marcel Allemann

Armin Kamenzin